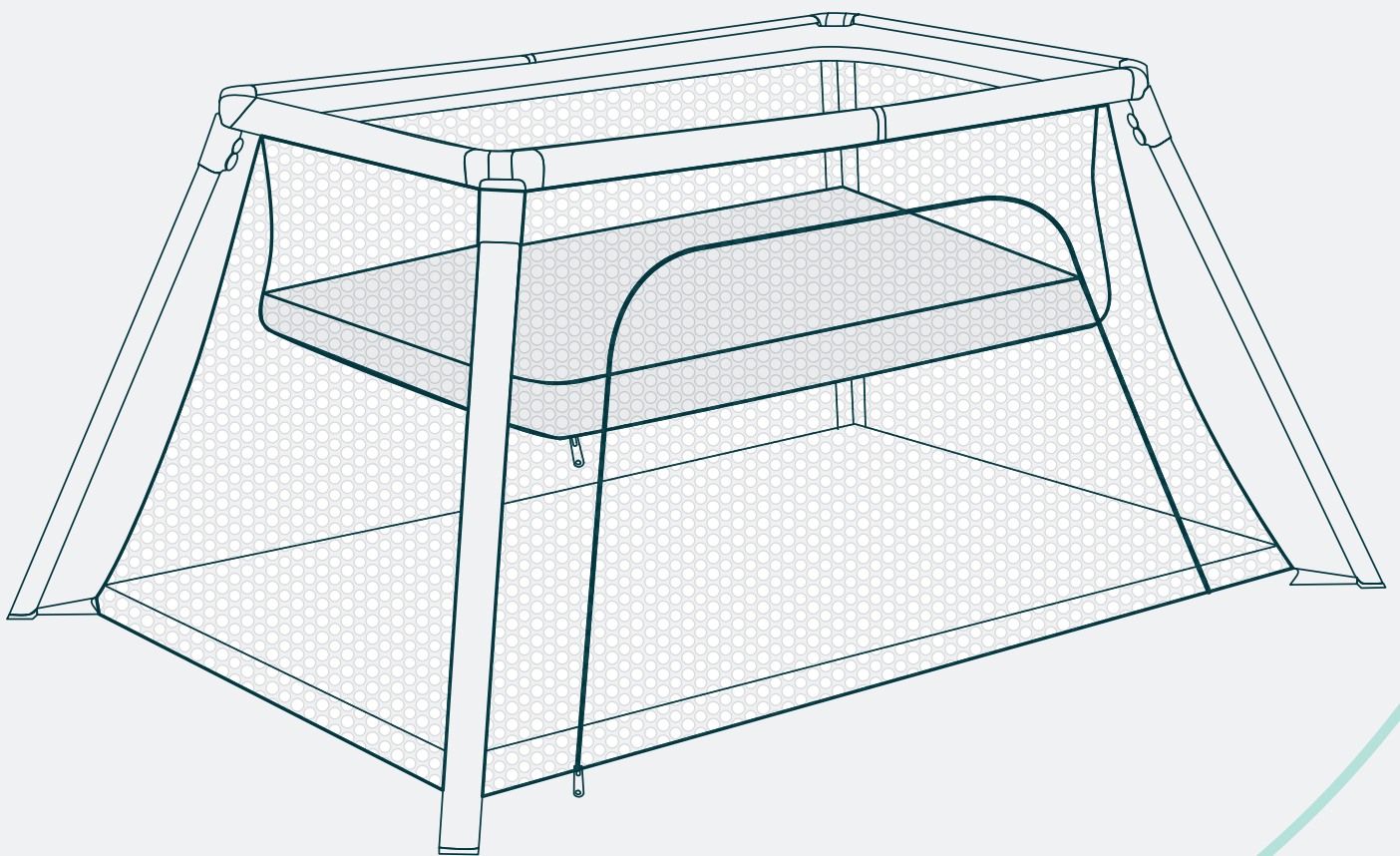


Cozee® GO

Bassinet, Travel Cot, Playpen



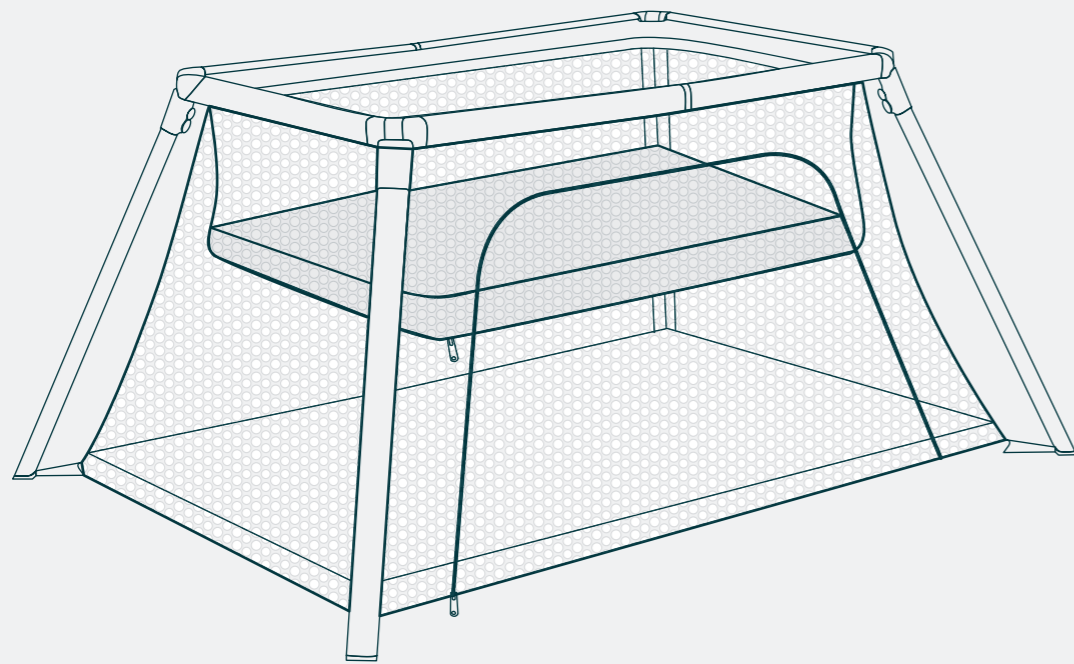
User Guide

FR Mode d'emploi ES Guía de usuario IT Manuale dell'utente DE Bedienungsanleitung
PT Guia do utilizador NL Handleiding PL Instrukcja obsługi RO Ghid de utilizare
CN 用户指南 AR مدخست سمر لال لى لد GR Οδηγός Χρήστη RU Руководство по эксплуатации

Conforms to EN 12227: 2010 & EN 16890:2017+A1:2021
Tutti Frutti Direct Ltd.
1068 High Road, Whetstone, London, N20 0QP
t: +44 (0) 208 368 5800
e: support@tuttibambini.com
www.tuttibambini.com

Cozee® GO

Bassinet, Travel Cot, Playpen



IMPORTANT: RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY

CONSERVEZ POUR RÉFÉRENCE ULTÉRIEURE. LISEZ ATTENTIVEMENT AVANT D'ASSEMBLER ET D'UTILISER LE PRODUIT • CONSERVELA PARA FUTURAS REFERENCIAS. LEA CUIDADOSAMENTE ANTES DE MONTAR Y USAR EL PRODUCTO • DA CONSERVARE PER CONSULTAZIONI FUTURE E DA LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DI ASSEMBLARE E INIZIARE A UTILIZZARE IL PRODOTTO • GUT AUFBEWAHREN. VOR DER INSTALLATION UND VERWENDUNG DES PRODUCTS SORGFÄLTIG LESEN • INFORMAÇÕES IMPORTANTES DE SEGURANÇA • BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE. LEES ZORGVULDIG DOOR ALSVORENS HET PRODUCT TE MONTEREN EN GEBRUIKEN • WAŻNE WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA • PĂSTRĂȚI PENTRU VIITOR. CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE MONTAREA ȘI UTILIZAREA PRODUSULUI • СОХРАНИТЕ ДЛЯ ИСПОЛЪЗОВАНИЯ В БУДУЩЕМ. ПРОЧТИТЕ ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЪЗОВАНИЕМ ПРОДУКТА • ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΛΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΤΗ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗ ΚΑΙ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΤΟΥ ΠΡΟΙΟΝΤΟΣ • 请保留以供将来参考。在组装和使用产品之前请仔细阅读本资料

جنتنملا اذہ مداخلتس او عی مجت لبیق دی انجب آرقا. لبیق تس ملام یف ای لال عوج رلل اب ظف تاح. ۰۰۰ ال سلال ۰۰۰ مہم تامول عم

Hello,

Congratulations on your new arrival!

We're so pleased that
you have chosen our Cozee Go.

Please take a few moments to read this guide
on how to make and use the CoZee Go correctly
so you can rest assured that your little one is
sleeping in a safe and secure environment.

Wishing you the best of luck on your new journey,

Team Tutti

FR

Bonjour, Félicitations pour votre nouvelle arrivée!
Nous sommes ravis que vous ayez choisi notre CoZee Go. Veuillez prendre quelques instants
pour lire ce guide sur la façon de fabriquer et d'utiliser le CoZee Go correctement afin que vous puissiez
être assuré que votre tout-petit dort dans un environnement sûr et sécurisé.
En vous souhaitant bonne chance pour votre nouveau voyage,
Team Tutti

ES

Hola, ¡Felicidades por tu nueva llegada! Estamos muy contentos de que haya elegido
nuestro CoZee Go. Tómese unos minutos para leer esta guía sobre cómo hacer y usar el CoZee Go
correctamente para que pueda estar seguro de que su pequeño está durmiendo en un entorno seguro.
Te deseo la mejor de las suertes en tu nuevo viaje,
Team Tutti

IT

Ciao, congratulazioni per il tuo nuovo arrivo! Siamo così felici
che tu abbia scelto il nostro CoZee Go. Ti preghiamo di dedicare qualche minuto a leggere
questa guida su come realizzare e utilizzare correttamente CoZee Go in modo da poter essere
certo che il tuo piccolo dorma in un ambiente sicuro e protetto.
Ti auguro buona fortuna per il tuo nuovo viaggio,
Team Tutti

DE

Hallo, herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Neuankömmling!

Wir freuen uns sehr, dass Sie sich für unseren CoZee Go entschieden haben.

Bitte nehmen Sie sich einen Moment Zeit, um diese Anleitung zur korrekten Herstellung und Verwendung des CoZee Go zu lesen, damit Sie sicher sein können, dass Ihr Kind in einer sicheren Umgebung schläft.

Ich wünsche dir viel Glück auf deinem neuen Weg,
Team Tutti

PT

Olá, Parabéns pela sua nova chegada!

Estamos muito satisfeitos por você ter escolhido nosso CoZee Go. Por favor, reserve alguns momentos para ler este guia sobre como fazer e usar o CoZee Go corretamente para que você possa ter certeza de que seu filho está dormindo em um ambiente seguro.

Desejo-lhe boa sorte em sua nova jornada,
Equipe Tutti

NL

Hallo, Gefeliciteerd met je nieuwe aanwinst!

We zijn zo blij dat je voor onze CoZee Go hebt gekozen.

Neem even de tijd om deze handleiding te lezen over hoe u de CoZee Go correct maakt en gebruikt, zodat u er zeker van kunt zijn dat uw kleintje in een veilige omgeving slaapt.

Ik wens je veel succes op je nieuwe reis,
Team Tutti

PL

Witamy, Gratulujemy nowego przybycia!

Cieszymy się, że wybrałeś nasze CoZee Go. Poświęć kilka chwil na przeczytanie tego przewodnika, jak prawidłowo wykonać i używać CoZee Go, abyś mógł mieć pewność, że Twój maluch śpi w bezpiecznym otoczeniu.

Życzę powodzenia w nowej podróży,
Team Tutti

RO

Bună, Felicitări pentru noua ta sosire!

Suntem atât de încântați că ați ales CoZee Go. Vă rugăm să acordați câteva momente pentru a citi acest ghid despre cum să faceți și să utilizați corect CoZee Go, astfel încât să fiți siguri că micuțul dvs. doarme într-un mediu sigur și securizat.

Îți doresc mult succes în noua ta călătorie,
Team Tutti

CN

您好，

恭喜您的新来！

我们很高兴您选择了我们的 CoZee Go。请花点时间阅读本指南，了解如何正确制作和使用 CoZee Go 这样您就可以放心，您的孩子正在一个安全可靠的环境中睡觉。

祝您在新的旅程中一帆风顺，
Tutti 团队

AR

CoZee Go تارتخا

CoZee Go مادختس او عنص قيفيك لوح ليدل اذة قئاق د عضب ءاضق يجرى

ة نوم و ءمة ءئيب ي ف مانى ريغص لال كلفط نأ لى لئى مطت يت ح حى حص لك شرب

قيرف ، ءدي دجلال كتلحر ي ف قيفوت لال لك لى نم ت

GR

Γεια σας, συγχαρητήρια για τη νέα σας άφιξη!

Είμαστε τόσο χαρούμενοι που επιλέξατε το CoZee Go μας. Αφιερώστε λίγα λεπτά για να διαβάσετε αυτόν τον οδηγό για το πώς να φτιάξετε και να χρησιμοποιήσετε σωστά το CoZee Go, ώστε να είστε σίγουροι ότι το μικρό σας κοιμάται σε ένα ασφαλές και ασφαλές περιβάλλον. Σας εύχομαι καλή τύχη στο νέο σας ταξίδι,

Team Tutti

RU

Здравствуйтe, поздравляю с новым прибытием!

Мы очень рады, что вы выбрали наш CoZee Go. Пожалуйста,

найдите несколько минут, чтобы прочитать это руководство о том, как правильно сделать и использовать CoZee Go, чтобы вы могли быть уверены, что ваш малыш спит в безопасной и надежной среде.

Желаем вам удачи в вашем новом путешествии, команда Тутти.

Assembling your Cozee Go

Assemblage de votre Cozee Go • Ensamblar tu Cozee Go • Assemblare il tuo Cozee Go

Zusammenbau deines Cozee Go • Montando seu Cozee Go • Je Cozee Go . samenstellen

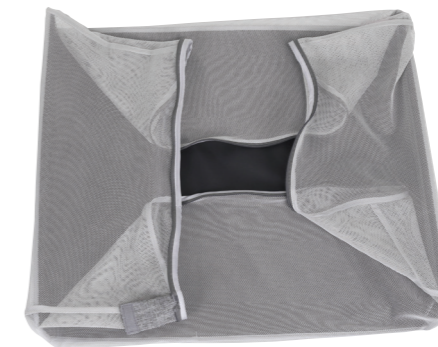
Skladanie Cozee Go • Asamblarea Cozee Go • 组装您的 Cozee Go • كئب صاخالا Cozee Go عيمجت

Συναρμολόγηση του Cozee Go • Сборка Cozee Go

1



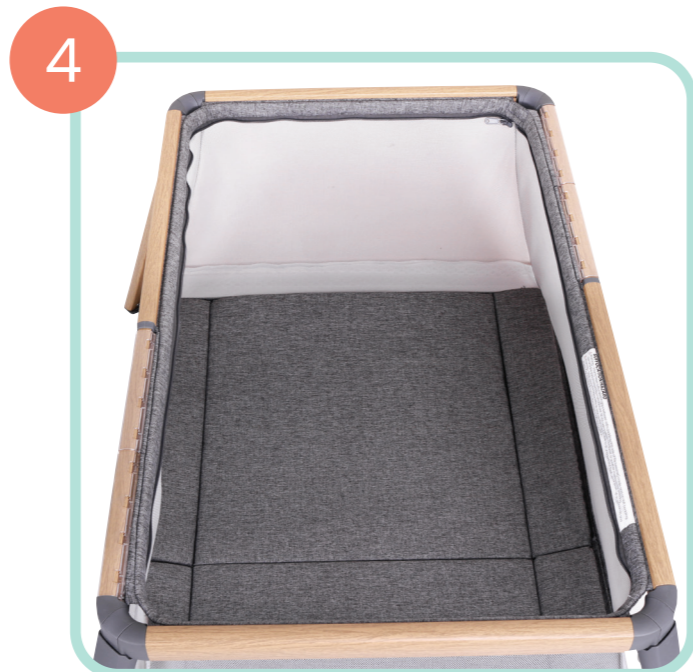
2





Converting into a cot/playpen

Transformer en lit bébé/parc • Convertible en cuna/parque • Trasformabile in lettino/recinto
Umwandlung in ein Kinderbett/Laufstall • Convertendo em berço/cercadinho • Ombouwen tot
ledikant/box • Przekształcenie w łóżeczko/kojec • Transformarea într-un pătuț/tarc de joacă
• 转换成婴儿床/围栏 • ريس لي لي وحت / لافطاً ءضور • Μετατροπή σε κούνια/παρκοκρέβατο • Превращение в
кроватьку/манеж



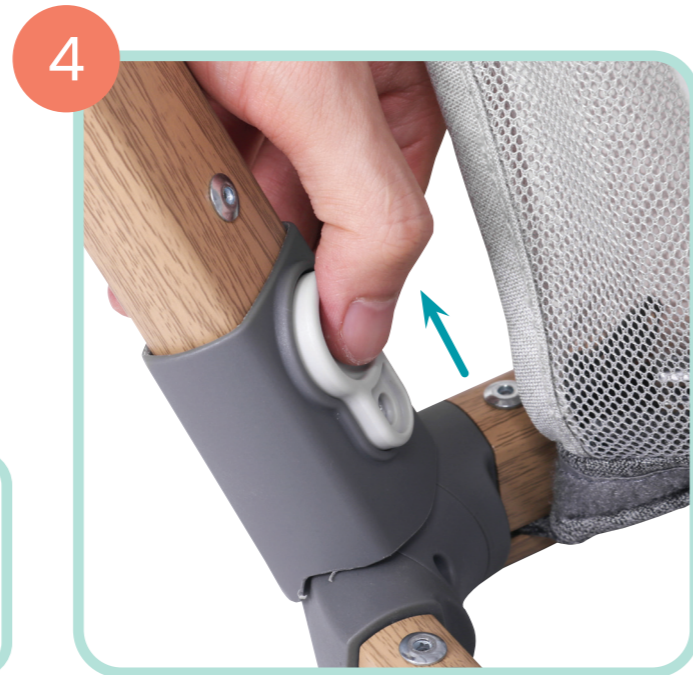
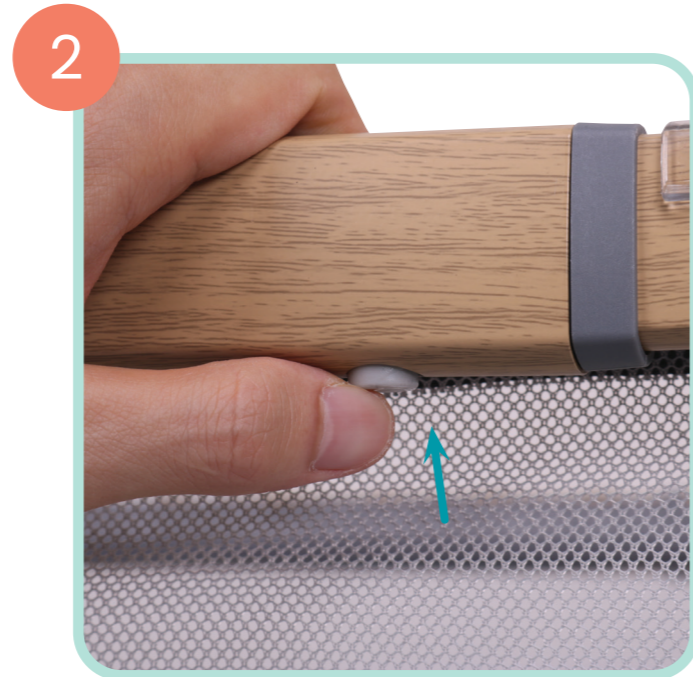
Features

Caractéristiques • Características • Caratteristiche • Produktmerkmale
• Características • Eigenschaften • Cechy • Caracteristici
• 特色功能 • تافص او مل • Ξεδιπλώστε τα πόδια • Χαρακτηριστικά



Dismantling

Démantèlement • Desmantelamiento • Smantellamento • Abbau
Desmontagem • ontmanteling • Demontaž • Demontarea • 拆解 • لكي كفت
Αποσυναρμολόγησ • Демонтаж



Packing Away

Faire ses bagages • Empacando • Fare le valigie • Wegpacken
Fazendo as malas • Weg inpakken • Pakowanie się • Īmpachetând • 打包带走
ادى عب ةبعت لىا • Πακετάρισμα μακρϊά • Упаковка прочь



Important safety information

RETAIN FOR FUTURE REFERENCE. READ CAREFULLY BEFORE ASSEMBLING AND USING THE PRODUCT

1. Warning - Do not use this product without reading the instructions first.
2. Warning - Failure to follow these warnings and instructions could result in serious injury.
3. Warning - SUFFOCATION HAZARD: Infants have suffocated in gaps between extra padding and side of the bassinet/cribble and on soft bedding. Use only the pad provided by manufacturer. NEVER add a pillow, comforter, or another mattress for padding.
4. Warning - To reduce the risk of SIDS, paediatricians recommend healthy infants be placed on their backs to sleep, unless otherwise advised by your physician.
5. Warning - If a sheet is used with the pad, use only the one provided by the bassinet or cradle manufacturer or one specifically designed to fit the dimension of the bassinet or cradle mattress.
6. Warning - Bassinet mode is designed to provide a sleeping area for an infant until he or she begins to push up on hands and knees or approximately 5 months of age. Move your child to another sleeping product when your child reaches this stage.
7. Warning: A baby who is being sick will need watching. This mattress may not soak up vomit. This is a mattress, do not add a second mattress, suffocation hazards.
8. Warning - Do not place the playpen close to an open fire or other heat source.
9. Warning - Do not use the playpen without the base.
10. Warning - Ensure that the playpen is fully erected and all the locking mechanisms engaged before placing your child in this playpen.
11. Warning - To prevent injury from falls when the child is able to climb out of the playpen, the playpen shall no longer be used for that child.
12. Warning - Maximum age of child for which the playpen intended for is 36 months Warning - ATTENTION: Do not leave anything in the playpen which could provide a foothold or create a danger of suffocation or strangulation.
13. Warning - All assembly fittings should always be tightened properly
14. Warning - Do not to use the playpen if any part is broken, torn, or missing and use only spare parts approved by the seller.
15. Warning - Accessories which are not approved by the manufacturer shall not be used.
16. Warning - The base should always be used in the lowest position as soon as the child is old enough to sit, kneel or to pull itself up.
17. WARNING - Never leave your child unattended. The safety of your child is your responsibility.

Guarantee

All our products are produced from the finest quality materials and are manufactured under the strictest quality controls. We guarantee all our products or parts thereof against faulty manufacture for a period of one year from date of purchase This guarantee is not effective against accidental damage or damage caused by incorrect use or neglect. This does not affect your statutory rights.

This product has been designed and manufactured to EN 1130:2019, EN 12227: 2010 & EN 16890:2017+A1:2021

Informations de sécurité importantes

À CONSERVER POUR FUTURE RÉFÉRENCE. A LIRE ATTENTIVEMENT AVANT D'ASSEMBLER ET D'UTILISER LE PRODUIT

1. Attention - N'utilisez pas ce produit sans avoir d'abord lu les instructions.
2. Attention - Le non-respect de ces avertissements et instructions peuvent entraîner des blessures graves.
3. Attention - RISQUE D'ÉTOUFFEMENT : des bébés se sont étouffés dans les espaces entre le rembourrage supplémentaire et le côté de la nacelle/berceau et sur l'ensemble de la literie. Utilisez uniquement le matelas fourni par le fabricant. N'ajoutez JAMAIS un oreiller, une couette ou un autre matelas pour le rembourrage.
4. Attention - Pour réduire le risque de PEID, les pédiatres recommandent que pour la santé des nourrissons, ils doivent être placés sur le dos pour dormir, sauf avis contraire de votre médecin.
5. Attention - Si un drap est utilisé avec le coussin, utilisez uniquement celui fourni par le fabricant de la nacelle ou du berceau ou celui spécialement conçu pour s'adapter à la dimension du matelas de la nacelle ou du berceau.
6. Attention - Le mode Bassinet est conçu pour fournir une zone de couchage à un bébé jusqu'à ce qu'il commence à se lever sur les mains et les genoux ou à environ 5 mois. Déplacez votre enfant vers un autre produit de couchage lorsqu'il atteint ce stade.
7. Attention - Un bébé qui est malade devra être surveillé. Ce matelas ne peut pas absorber le vomi. Il s'agit d'un matelas, ne pas ajouter un second matelas, risque d'étouffement.
8. Attention - Ne placez pas le parc à proximité d'un feu ouvert ou d'une autre source de chaleur.
9. Attention - N'utilisez pas le parc sans la base.
10. Attention - Assurez-vous que le parc est complètement érigé et que tous les mécanismes de verrouillage sont enclenchés avant de placer votre enfant dans ce parc.
11. Attention - Pour éviter les blessures dues aux chutes lorsque l'enfant est capable de sortir du parc, le parc ne doit plus être utilisé pour cet enfant.
12. Attention - L'âge maximum de l'enfant auquel le parc est destiné est de 36 mois. Avertissement - Important : Ne laissez rien dans le parc qui pourrait fournir une prise de pied ou créer un danger d'étouffement ou d'étranglement.
13. Attention - Tous les raccords de montage doivent toujours être correctement serrés
14. Attention - N'utilisez pas le parc si une pièce est cassée, déchirée ou manquante et n'utilisez que des pièces de rechange approuvées par le vendeur.
15. Attention - Les accessoires qui ne sont pas approuvés par le fabricant ne doivent pas être utilisés.
16. Attention - La base doit toujours être utilisée dans la position la plus basse dès que l'enfant est en âge de s'asseoir, s'agenouiller ou se redresser.
17. Attention - Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance. La sécurité de votre enfant est votre responsabilité.

Garantie

Tous nos produits sont fabriqués à partir de matériaux de la plus haute qualité et sont fabriqués sous les contrôles de qualité les plus stricts. Nous garantissons tous nos produits ou pièces de ceux-ci contre les défauts de fabrication pendant une période d'un an à compter de la date d'achat. Cette garantie n'est pas efficace contre les dommages accidentels ou les dommages causés par une mauvaise utilisation ou une négligence. Cela n'affecte pas vos droits statutaires. Ce produit a été conçu et fabriqué conformément aux normes EN 1130:2019, EN 12227 : 2010 et EN 16890:2017+A1:2021

Informacion de Seguridad Importante

GUARDE PARA FUTURAS CONSULTAS. LEA CUIDADOSAMENTE ANTES DE MONTAR Y UTILIZAR EL PRODUCTO

1. Advertencia: no utilice este producto sin leer primero las instrucciones.
2. Advertencia: el incumplimiento de estas advertencias e instrucciones podría provocar lesiones graves.
3. Advertencia: PELIGRO DE ASFIXIA: Los bebés se han asfixiado en los espacios entre el acolchado adicional y el costado del moisés/cuna y en la ropa de cama blanda. Utilice únicamente la almohadilla provista por el fabricante. NUNCA agregue una almohada, edredón u otro colchón para relleno.
4. Advertencia: para reducir el riesgo de SMSL, los pediatras recomiendan que los bebés sanos duerman boca arriba, a menos que su médico le indique lo contrario.
5. Advertencia: si se usa una sábana con la almohadilla, use solo la proporcionada por el fabricante del moisés o la cuna o una diseñada específicamente para adaptarse a las dimensiones del colchón del moisés o la cuna.
6. Advertencia: el modo Bassinet está diseñado para proporcionar un área de descanso para un bebé hasta que comience a levantarse con las manos y las rodillas o aproximadamente hasta los 5 meses de edad. Cambie a su hijo a otro producto para dormir cuando llegue a esta etapa.
7. Advertencia: Un bebé que está enfermo necesitará vigilancia. Es posible que este colchón no absorba el vómito. Este es un colchón, no agregue un segundo colchón, peligros de asfixia.
8. Advertencia: no coloque el parque infantil cerca de un fuego abierto u otra fuente de calor.
9. Advertencia: no utilice el parque sin la base.
10. Advertencia: asegúrese de que el parque infantil esté completamente erguido y de que todos los mecanismos de bloqueo estén enganchados antes de colocar a su hijo en este parque infantil.
11. Advertencia: para evitar lesiones por caídas cuando el niño pueda salir del corralito, el corralito ya no se debe usar para ese niño.
12. Advertencia - La edad máxima del niño para el que está destinado el parque es de 36 meses
Advertencia - ATENCIÓN: No deje nada en el parque que pueda servir de punto de apoyo o crear peligro de asfixia o estrangulamiento.
13. Advertencia: todos los accesorios de montaje siempre deben apretarse correctamente
14. Advertencia: no utilice el parque infantil si alguna pieza está rota, rota o falta y utilice únicamente piezas de repuesto aprobadas por el vendedor.
15. Advertencia: no se deben utilizar accesorios que no estén aprobados por el fabricante.
16. Advertencia: la base siempre debe usarse en la posición más baja tan pronto como el niño tenga la edad suficiente para sentarse, arrodillarse o levantarse.
17. Advertencia: nunca deje a su hijo desatendido. La seguridad de su hijo es su responsabilidad.

Garantizar

Todos nuestros productos están elaborados con materiales de la mejor calidad y se fabrican bajo los más estrictos controles de calidad. Garantizamos todos nuestros productos o partes de los mismos contra defectos de fabricación por un período de un año a partir de la fecha de compra. Esta garantía no es efectiva contra daños accidentales o daños causados por un uso incorrecto o negligencia. Esto no afecta sus derechos legales.

Este producto ha sido diseñado y fabricado según EN 1130:2019, EN 12227: 2010 y EN 16890:2017+A1:2021

Informazioni importanti sulla sicurezza

CONSERVARE COME RIFERIMENTO. LEGGERE ATTENTAMENTE PRIMA DI ASSEMBLARE E UTILIZZARE IL PRODOTTO

1. Avvertenza: non utilizzare questo prodotto senza prima aver letto le istruzioni.
2. Avvertenza - La mancata osservanza di queste avvertenze e istruzioni potrebbe causare lesioni gravi.
3. Avvertenza - RISCHIO DI SOFFOCAMENTO: i neonati possono soffocare se vie e' spazio tra l'imbottitura extra e il lato della culla e biancheria da letto. Utilizzare solo il pad/cushinetto fornito dal produttore. MAI aggiungere un cuscino, un piumone o un altro materasso per l'imbottitura.
4. Avvertenza - Per ridurre il rischio di SIDS (Sudden Infant Death Syndrome- morte bianca), i pediatri raccomandano di far dormire i bambini sani sulla schiena, salvo diversa indicazione del medico.
5. Avvertenza - Se si utilizza un lenzuolo per il materassino, utilizzare solo quello fornito dal produttore della culla o uno specificamente progettato per adattarsi alle dimensioni della culla o del suo materasso.
6. Avvertenza - La modalità culla è progettata per fornire una zona notte per un bambino fino a quando non inizia a sollevarsi su mani e ginocchia all' incirca 5 mesi di età. Il bambino dovrà poi essere spostato in altro dispositivo adatto alla sua età una volta raggiunta questa fase di crescita.
7. Avvertimento: un bambino malato avrà bisogno di essere supervisionato. Questo materasso potrebbe non assorbire il vomito. Questo è un materasso, non si deve perciò aggiungere un secondo poiche' ciò potrebbe incrementare il rischi di soffocamento.
8. Avvertenza - Non posizionare il box vicino a fuochi aperti o altre fonti di calore.
9. Avvertenza - Non utilizzare il box senza la base.
10. Avvertenza - Assicurarsi che il box sia completamente eretto e che tutti i meccanismi di bloccaggio siano innestati prima di adagiare il bambino nel box.
11. Avvertenza - Per evitare lesioni da caduta quando il bambino è in grado di arrampicarsi dal box, il recinto non deve più essere utilizzato per l'infante.
12. Avvertenza - L'età massima del bambino per l'utilizzo del prodotto è di 36 mesi
Avvertenza - ATENZIONE: Non lasciare oggetti nel box che possano fornire un punto d'appoggio o creare pericolo di soffocamento o strangolamento.
13. Avvertenza - Tutti i collegamenti di montaggio devono essere sempre serrati correttamente
14. Avvertenza - Non utilizzare il box se vi sono parti rotte, strappate o mancanti . Utilizzare solo pezzi di ricambio approvati dal venditore.
15. Avvertenza - Non utilizzare accessori non approvati dal produttore.
16. Avvertenza - La base deve essere sempre utilizzata nella posizione più bassa non appena il bambino è abbastanza grande da potersi sedere, inginocchiarsi o stare eretto.
17. Avvertenza - Non lasciare mai il bambino incustodito. La sicurezza di tuo figlio è una tua responsabilità.

Garanzia

Tutti i nostri prodotti sono realizzati con materiali della migliore pregio e sono realizzati sotto i più severi controlli di qualità. Garantiamo tutti i nostri prodotti o parti di essi contro difetti di fabbricazione per un periodo di un anno dalla data di acquisto. Questa garanzia non è efficace contro danni accidentali o causati da uso improprio o di negligenza. Ciò non pregiudica i diritti legali.

Questo prodotto è stato progettato e fabbricato secondo EN 1130:2019, EN 12227: 2010 e EN 16890:2017+A1:2021

Wichtige Sicherheitshinweise

FÜR ZUKÜNFTIGE REFERENZ AUFBEWAHREN. VOR DER MONTAGE UND VERWENDUNG DES PRODUKTS SORGFÄLTIG DURCHLESEN

1. Warnung – Verwenden Sie dieses Produkt nicht, ohne zuerst die Anweisungen zu lesen.
2. Warnung – Die Nichtbeachtung dieser Warnungen und Anweisungen kann zu schweren Verletzungen führen.
3. Warnung – ERSTICKUNGSGEFAHR: Kleinkinder sind in Lücken zwischen der zusätzlichen Polsterung und der Seite des Stubenwagens/der Wiege und auf weichem Bettzeug erstickt. Verwenden Sie nur das vom Hersteller bereitgestellte Pad. Fügen Sie NIEMALS ein Kissen, eine Bettdecke oder eine andere Matratze zum Polstern hinzu.
4. Warnung – Um das SIDS-Risiko zu verringern, empfehlen Kinderärzte, gesunde Säuglinge zum Schlafen auf den Rücken zu legen, sofern Ihr Arzt nichts anderes empfiehlt.
5. Warnung – Wenn zusammen mit der Unterlage ein Laken verwendet wird, verwenden Sie nur das vom Hersteller des Stubenwagens bzw.
6. Warnung – Der Stubenwagen-Modus dient dazu, einem Kleinkind einen Schlafbereich zu bieten, bis es beginnt, sich auf Händen und Knien hochzudrücken oder etwa 5 Monate alt ist. Stellen Sie Ihr Kind auf ein anderes Schlafprodukt um, wenn Ihr Kind dieses Stadium erreicht.
7. Warnung: Ein krankes Baby muss überwacht werden. Diese Matratze darf kein Erbrochenes aufsaugen. Dies ist eine Matratze, keine zweite Matratze hinzuzufügen, Erstickungsgefahr.
8. Warnung – Stellen Sie den Laufstall nicht in die Nähe eines offenen Feuers oder einer anderen Wärmequelle.
9. Warnung – Verwenden Sie den Laufstall nicht ohne Basis.
10. Warnung – Stellen Sie sicher, dass der Laufstall vollständig aufgebaut und alle Verriegelungsmechanismen eingerastet sind, bevor Sie Ihr Kind in diesen Laufstall setzen.
11. Warnung – Um Verletzungen durch Stürze zu vermeiden, wenn das Kind aus dem Laufstall klettern kann, darf der Laufstall nicht mehr für dieses Kind verwendet werden.
12. Warnung – Das Höchstalter des Kindes, für das der Laufstall bestimmt ist, beträgt 36 Monate.
Warnung – ACHTUNG: Lassen Sie nichts im Laufstall zurück, das einen Halt bieten oder eine Erstickungs- oder Strangulationsgefahr darstellen könnte.
13. Warnung – Alle Montageteile sollten immer richtig angezogen sein
14. Warnung – Verwenden Sie den Laufstall nicht, wenn ein Teil gebrochen, zerrissen ist oder fehlt, und verwenden Sie nur vom Verkäufer zugelassene Ersatzteile.
15. Warnung – Vom Hersteller nicht zugelassenes Zubehör darf nicht verwendet werden.
16. Warnung – Die Basis sollte immer in der niedrigsten Position verwendet werden, sobald das Kind alt genug ist, um zu sitzen, niederknien oder sich hochziehen.
17. Warnung – Lassen Sie Ihr Kind niemals unbeaufsichtigt. Die Sicherheit Ihres Kindes liegt in Ihrer Verantwortung.

Garantie

Alle unsere Produkte werden aus den hochwertigsten Materialien hergestellt und werden unter strengsten Qualitätskontrollen hergestellt. Wir garantieren alle unsere Produkte oder Teile davon gegen fehlerhafte Herstellung für einen Zeitraum von einem Jahr ab Kaufdatum. Diese Garantie gilt nicht für zufällige Schäden oder Schäden, die durch unsachgemäßen Gebrauch oder Nachlässigkeit verursacht wurden. Ihre gesetzlichen Rechte bleiben hiervon unberührt.

Dieses Produkt wurde gemäß EN 1130:2019, EN 12227:2010 und EN 16890:2017+A1:2021 entwickelt und hergestellt

Informações Importantes sobre Segurança

GUARDE PARA REFERÊNCIA FUTURA. LEIA ATENTAMENTE ANTES DE MONTAR E UTILIZAR O PRODUTO

1. Aviso – Não use este produto sem antes ler as instruções.
2. Aviso – O não cumprimento destes avisos e instruções pode resultar em ferimentos graves.
3. Aviso – RISCO DE SUFOCAÇÃO: Os bebês sufocaram nos espaços entre o acolchoamento extra e a lateral do berço/berço e em roupas de cama macias. Use apenas a almofada fornecida pelo fabricante. NUNCA adicione um travesseiro, edredom ou outro colchão para estofamento.
4. Aviso – Para reduzir o risco de SMSI, os pediatras recomendam que bebês saudáveis sejam colocados de costas para dormir, a menos que seja recomendado pelo seu médico.
5. Aviso – Se for usado um lençol com a almofada, use apenas o fornecido pelo fabricante do berço ou berço ou um especificamente projetado para se ajustar à dimensão do berço ou colchão do berço.
6. Aviso – O modo de berço foi projetado para fornecer uma área de dormir para um bebê até que ele comece a se levantar com as mãos e joelhos ou aproximadamente 5 meses de idade. Mova seu filho para outro produto para dormir quando ele atingir esse estágio.
7. Aviso: Um bebê que está doente precisa ser vigiado. Este colchão não pode absorver vômito. Este é um colchão, não adicione um segundo colchão, riscos de asfixia.
8. Aviso – Não coloque o cercadinho perto de fogo aberto ou outra fonte de calor.
9. Atenção – Não use o cercadinho sem a base.
10. Aviso – Certifique-se de que o cercadinho está totalmente erguido e todos os mecanismos de travamento engatados antes de colocar seu filho neste cercadinho.
11. Aviso – Para evitar lesões por quedas quando a criança consegue sair do cercadinho, o cercadinho não deve mais ser usado para essa criança.
12. Aviso – Idade máxima da criança para a qual o cercadinho se destina é de 36 meses Aviso – ATENÇÃO: Não deixe nada no cercadinho que possa servir de apoio para os pés ou criar perigo de asfixia ou estrangulamento.
13. Aviso – Todos os acessórios de montagem devem sempre ser apertados corretamente
14. Aviso – Não use o cercadinho se alguma peça estiver quebrada, rasgada ou faltando e use apenas peças de reposição aprovadas pelo vendedor.
15. Aviso – Acessórios não aprovados pelo fabricante não devem ser usados.
16. Atenção – A base deve ser sempre utilizada na posição mais baixa assim que a criança tiver idade suficiente para se sentar, ajoelhar-se ou levantar-se.
17. Aviso – Nunca deixe seu filho sem vigilância. A segurança do seu filho é sua responsabilidade.

Garantia

Todos os nossos produtos são produzidos com materiais da melhor qualidade e são fabricados sob os mais rigorosos controles de qualidade. Garantimos todos os nossos produtos ou peças contra defeitos de fabricação por um período de um ano a partir da data de compra. Esta garantia não é válida contra danos acidentais ou danos causados por uso incorreto ou negligência. Isso não afeta seus direitos estatutários.

Este produto foi projetado e fabricado de acordo com EN 1130:2019, EN 12227: 2010 e EN 16890:2017+A1:2021

Belangrijke veiligheidsinformatie

BEWAAR VOOR TOEKOMSTIGE REFERENTIE. AANDACHTIG LEZEN ALVORENS HET PRODUCT TE MONTEREN EN TE GEBRUIKEN

1. Waarschuwing - Gebruik dit product niet zonder eerst de instructies te lezen.
2. Waarschuwing - Het niet opvolgen van deze waarschuwingen en instructies kan leiden tot ernstig letsel.
3. Waarschuwing - VERSTIKKINGSGEVAAR: Baby's zijn gestikt in openingen tussen de extra vulling en de zijkant van de wieg/ het bedje en op zacht beddengoed. Gebruik alleen de matras die door de fabrikant is geleverd. Voeg NOOIT een kussen, dekbed of een andere matras toe voor opvulling.
4. Waarschuwing - Om het risico op wiegendood te verminderen, raden kinderartsen aan om gezonde baby's op hun rug te laten slapen, tenzij anders geadviseerd door uw arts.
5. Waarschuwing - Als er een laken wordt gebruikt met de matras, gebruik dan alleen het laken dat wordt geleverd door de fabrikant van de wieg of het bedje, of een laken dat speciaal is ontworpen voor de afmetingen van de matras van de wieg of het bedje.
6. Waarschuwing - De wiegmodus is ontworpen om een baby een slaapruiimte te bieden totdat hij of zij zich op handen en knieën begint op te duwen of ongeveer 5 maanden oud is. Verplaats uw kind naar een ander slaaproduct wanneer uw kind dit stadium bereikt.
7. Waarschuwing: een baby die ziek is, moet in de gaten worden gehouden. Deze matras mag geen braaksel opnemen. Dit is een matras, voeg geen tweede matras toe, verstikkingsgevaar.
8. Waarschuwing - Plaats de box niet in de buurt van open vuur of andere warmtebronnen.
9. Waarschuwing - Gebruik de box niet zonder de basis.
10. Waarschuwing - Zorg ervoor dat de box volledig is opgericht en dat alle vergrendelingsmechanismen zijn ingeschakeld voordat u uw kind in deze box plaatst.
11. Waarschuwing - Om letsel door vallen te voorkomen wanneer het kind uit de box kan klimmen, mag de box niet meer voor dat kind worden gebruikt.
12. Waarschuwing - Maximale leeftijd van het kind waarvoor de box is bedoeld is 36 maanden.
Waarschuwing - LET OP: Laat niets in de box achter dat houvast kan bieden of gevaar voor verstikking of verwurging kan veroorzaken.
13. Waarschuwing - Alle montagefittingen moeten altijd goed worden vastgemaakt.
14. Waarschuwing - Gebruik de box niet als een onderdeel ontbreekt, kapot of gescheurd is en gebruik alleen reserveonderdelen die zijn goedgekeurd door de verkoper.
15. Waarschuwing - Accessoires die niet zijn goedgekeurd door de fabrikant mogen niet worden gebruikt.
16. Waarschuwing - De basis moet altijd in de laagste stand worden gebruikt zodra het kind oud genoeg is om te zitten, knielen of zich op te trekken.
17. Waarschuwing - Laat uw kind nooit zonder toezicht achter. De veiligheid van uw kind is uw verantwoordelijkheid.

Garantie

Al onze producten zijn gemaakt van de beste kwaliteit materialen en worden vervaardigd onder de strengste kwaliteitscontroles. Wij garanderen al onze producten of onderdelen daarvan tegen fabricagefouten gedurende een periode van één jaar vanaf de aankoopdatum. Deze garantie is niet geldig tegen onopzettelijke schade of schade veroorzaakt door onjuist gebruik of verwaarlozing. Dit heeft geen invloed op uw wettelijke rechten.

Dit product is ontworpen en vervaardigd volgens EN 1130:2019, EN 12227: 2010 & EN 16890:2017+A1:2021

Ważna, bezpieczna informacja

ZACHOWAJ DO WYKORZYSTANIA W PRZYSZŁOŚCI. PRZECZYTAJ UWAŻNIE PRZED MONTAŻEM I UŻYTKOWANIEM PRODUKTU

1. Ostrzeżenie - Nie używaj tego produktu bez uprzedniego przeczytania instrukcji.
2. Ostrzeżenie - nieprzestrzeganie tych ostrzeżeń i instrukcji może spowodować poważne obrażenia.
3. Ostrzeżenie - NIEBEZPIECZEŃSTWO UDUSZENIA: Niemowlęta dusiły się w szczelinach między dodatkową wyściółką a bokami gondoli/kołyski oraz na miękkiej pościeli. Używaj wyłącznie podkładki dostarczonej przez producenta. NIGDY nie dokładaj poduszki, kołdry lub innego materaca do wyścielenia.
4. Ostrzeżenie - Aby zmniejszyć ryzyko SIDS (zespół nagłej śmierci niemowląt), pediatrzy zalecają ułożenie zdrowych niemowląt do snu na plecach, chyba że lekarz zaleci inaczej.
5. Ostrzeżenie - Jeśli używa się prześcieradła z podkładką, należy używać wyłącznie prześcieradła dostarczonego przez producenta gondoli lub kołyski lub prześcieradła specjalnie zaprojektowanego tak, aby pasował do wymiarów materaca gondoli lub kołyski.
6. Ostrzeżenie - Tryb gondoli ma na celu zapewnienie miejsca do spania dla niemowlęcia, dopóki nie zacznie unosić się na rękach i kolanach lub około 5 miesiąca życia. Przenieś dziecko na inny produkt do spania, gdy dziecko osiągnie ten etap.
7. Ostrzeżenie: chore dziecko będzie wymagało opieki. Ten materac nie wchłania wymiocin. To jest materac, nie dodawaj drugiego materaca, ryzyko uduszenia.
8. Ostrzeżenie - Nie umieszczaj kojca w pobliżu otwartego ognia lub innego źródła ciepła.
9. Ostrzeżenie - Nie używaj kojca bez podstawy.
10. Ostrzeżenie - Przed umieszczeniem dziecka w kojcu upewnij się, że kojec jest w pełni rozłożony, a wszystkie mechanizmy blokujące są włączone.
11. Ostrzeżenie - Aby zapobiec obrażeniom spowodowanym upadkiem, gdy dziecko jest w stanie wydostać się z kojca, nie można dłużej używać kojca dla tego dziecka.
12. Ostrzeżenie - Maksymalny wiek dziecka, dla którego przeznaczony jest kojec to 36 miesięcy. Ostrzeżenie - UWAGA: Nie zostawiaj w kojcu niczego, co mogłoby stanowić oparcie dla stóp lub stwarzać niebezpieczeństwo uduszenia lub uduszenia.
13. Ostrzeżenie - Wszystkie łączniki montażowe powinny być zawsze odpowiednio dokręcone.
14. Ostrzeżenie - Nie używaj kojca, jeśli jakakolwiek część jest uszkodzona, podarta lub jej brakuje i używaj tylko części zamiennych zatwierdzonych przez sprzedawcę.
15. Ostrzeżenie - Nie wolno używać akcesoriów, które nie są zatwierdzone przez producenta.
16. Ostrzeżenie - podstawa powinna być zawsze używana w najniższej pozycji, gdy tylko dziecko będzie wystarczająco duże, aby usiąść, uklęknąć lub podciągnąć się.
17. Ostrzeżenie - Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki. Bezpieczeństwo Twojego dziecka to Twoja odpowiedzialność.

Gwarancja

Wszystkie nasze produkty są wytwarzane z materiałów najwyższej jakości i są wytwarzane pod ścisłą kontrolą jakości. Na wszystkie nasze produkty lub ich części udzielamy gwarancji na wadliwe wykonanie przez okres jednego roku od daty zakupu. Niniejsza gwarancja nie obejmuje przypadkowych uszkodzeń lub uszkodzeń spowodowanych nieprawidłowym użytkowaniem lub zaniedbaniem. Nie wpływa to na Twoje prawa ustawowe.

Ten produkt został zaprojektowany i wyprodukowany zgodnie z EN 1130:2019, EN 12227: 2010 i EN 16890:2017+A1:2021

Informații importante de siguranță

PĂSTRAȚI PENTRU REFERINȚE VIITOARE. CITIȚI CU ATENȚIE ÎNAINTE DE MONTAREA ȘI UTILIZAREA PRODUSULUI

1. Avertisment - Nu utilizați acest produs fără a citi mai întâi instrucțiunile.
2. Avertisment - Nerespectarea acestor avertismente și instrucțiuni poate duce la vătămări grave.
3. Avertisment - PERICOL DE SUFOCARE: Sugarii s-au sufocat în golurile dintre căptușeala suplimentară și partea laterală a pătuțului și așternuturilor moi. Utilizați numai salteaua furnizată de producător. NU adăugați NICIODATĂ o pernă, cuvertură sau altă saltea de umplură.
4. Avertisment - Pentru a reduce riscul de SIDS (Sindromul morții subite a sugarului), pediatrii recomandă ca sugarii sănătoși să fie așezați pe spate pentru a dormi, cu excepția cazului în care medicul dumneavoastră vă recomandă altfel.
5. Avertisment - Dacă se folosește un cearșaf împreună cu salteaua, utilizați numai pe cel furnizat de producătorul pătuțului, sau unul special conceput pentru a se potrivi cu dimensiunea salteii pătuțului.
6. Avertisment - Modul de pătuț pentru sugari este conceput pentru a oferi un spațiu de dormit pentru un sugar până când acesta începe să se împingă cu mâinile și genunchii sau la vârsta de aproximativ 5 luni. Mutați copilul la un alt produs de dormit când copilul ajunge la această etapă.
7. Avertisment: Un copil care este bolnav va avea nevoie de supraveghere. Este posibil ca această saltea să nu absoarbă vărsăturile. Nu adăugați o a doua saltea peste salteaua furnizată, pericol de sufocare.
8. Avertisment - Nu așezați pătuțul în apropierea unui foc deschis sau a unei alte surse de căldură.
9. Avertisment - Nu folosiți pătuțul fără saltea.
10. Avertisment - Asigurați-vă că țarcul/pătuțul este complet desfăcut și că toate mecanismele de blocare sunt cuplate înainte de a vă plasa copilul în acest țarc/pătuț.
11. Avertisment - Pentru a preveni rănirea cauzată de căderi atunci când copilul poate să se catăre din țarc/pătuț, țarcul/pătuțul nu ar mai trebui folosit pentru acel copil.
12. Avertisment - Țarcul este destinat pentru copii cu vârsta maximă de 36 de luni. Atenție! Nu lăsați nimic în interiorul țarcului ce ar putea crea un punct de sprijin sau pericol de sufocare sau strangulare.
13. Avertisment - Toate armăturile de asamblare trebuie întotdeauna strânse corect.
14. Avertisment - Nu folosiți țarcul/pătuțul dacă vreuna din piese este ruptă, deteriorată, sau lipsește, și utilizați numai piese de schimb aprobate de producător.
15. Avertisment - Nu utilizați accesoriile care nu sunt aprobate de producător.
16. Avertisment - Baza salteii trebuie folosită întotdeauna în poziția cea mai joasă de îndată ce copilul este suficient de mare pentru a se așeza, îngenunchea sau a se trage în sus.
17. Avertisment - Nu lăsați niciodată copilul nesupravegheat. Siguranța copilului dumneavoastră este responsabilitatea dumneavoastră.

Garanție

Toate produsele noastre sunt fabricate din materiale de cea mai bună calitate și sunt fabricate sub cele mai stricte controale de calitate. Garantăm toate produsele noastre sau părțile acestora împotriva producției defectuoase pentru o perioadă de un an de la data achiziționării. Această garanție nu este valabilă împotriva daunelor accidentale sau a daunelor cauzate de o utilizare incorectă sau neglijență. Acest lucru nu afectează drepturile dumneavoastră statutare. Acest produs a fost proiectat și fabricat conform standardelor EN 1130:2019, EN 12227: 2010 și EN 16890:2017+A1:2021

重要的安全信息

保留以备将来参考。 组装和使用产品前请仔细阅读

1. 警告 - 请勿在未阅读说明前使用本产品。
2. 警告 - 不遵守这些警告和说明可能会导致严重伤害。
3. 警告 - 窒息危险：婴儿窒息在额外填充物和睡篮模式/睡篮侧面之间的间隙以及柔软的床上用品上。仅使用制造商提供的床垫。切勿添加枕头、被子或其他床垫作为填充物。
4. 警告 - 为降低窒息的风险，儿科医生建议让健康的婴儿仰卧睡觉，除非您的医生另有建议。
5. 警告 - 如果床垫与床单一起使用，请仅使用睡篮或睡篮制造商提供的床单，或专门设计用于适合睡篮或睡篮床垫尺寸的床单。
6. 警告 - 睡篮模式旨在为婴儿提供一个睡眠区域，直到他或她开始用手和膝盖向上推坐或大约 5 个月大。当您的孩子达到这个阶段时，将您的孩子换成另一种睡眠产品。
7. 警告：生病的婴儿需要看管。这个床垫可能不会吸收呕吐物。这是一张床垫，不要加第二张床垫，有窒息的危险。
8. 警告 - 不要将游戏围栏放置在靠近明火或其他热源的地方。
9. 警告 - 不要在底座床垫的情况下使用游戏围栏。
10. 警告 - 在将您的孩子放入此游戏围栏之前，请确保围栏已完全竖立并且所有锁定机构都已接合。
11. 警告 - 为防止儿童能够爬出围栏时跌倒受伤，当儿童能够爬出围栏时，该儿童不得再使用围栏。
12. 警告 - 婴儿围栏预期的最大儿童年龄为 36 个月 警告 - 注意：不要在围栏中留下任何可能提供立足点或造成窒息或勒死危险的物品。
13. 警告 - 所有装配配件应始终正确拧紧。
14. 警告 - 如果任何部件损坏、撕裂或丢失，请勿使用婴儿围栏，并且只能使用卖家认可的备件。
15. 警告 - 未经制造商批准的配件不得使用。
16. 警告 - 一旦孩子大到可以坐下，跪下或将自己站起来，底座应始终使用在最低位置。
17. 警告 - 切勿让您的孩子无人看管。您孩子的安全是您的责任。

保证

我们所有的产品均采用最优质的材料制成，并在最严格的质量控制下制造。我们保证我们的所有产品或其部件自购买之日起一年内不会出现故障制造 此保证对意外损坏或因错误使用或疏忽造成的损坏无效。这不会影响您的法定权利。

عمال سلال عماء تامول عم

هب ظفت حاهم ادخت س او جت نم ل اع عي مجت ل بق عي انعب أرقا ل بق قس مل ا ي ف ه ل اع وجر ل ل

1. ألو تامي ل عت ل ا قاءرق نود جت نم ل ا انه مدخت ست ال - ري ذحت
2. قري طخ تاباص ل ا ثودح ل ا ل ا تامي ل عت ل ا و تاري ذحت ل ا هذه عابت ا مدع ي دؤي دق - ري ذحت
3. عم دق مل ا قدا س ول ا طقف مدخت س ا . مع ان ل ا شرار ف ل ا ل ع و دهم ل ا / ري رس ل ا بن ا ج و عي فاض ل ا ا قوش ح ل ا نيب تا و ج ف ل ا ي ف ل ا فط ا ل ا قننت خ ا : قننت خ ال ا رطخ - ري ذحت
قوش ح ل ل ا ير خ ا قبت رم و ا فاح ل و ا قدا س و قفاض ا ب ا دبا مق ت ال . ع ن ص م ل ا ل كرش ل ا ل بق نم
4. ل ك ل ذ ف ال خ ب ل ك ب ي ب ط ح ص ن ي م ل ا م ، م و ن ل ل م ه ر و ه ظ ي ل ع ، ا ح ص ل ا ل ا فط ا ل ا ع ض و ب ل ا فط ا ل ا ، ا ب ا ط ا ي ص و ي ، SIDS رطاخ م نم دحل ل - ري ذحت
5. ا ص ي ص خ عم م ص م ل ا ل ك ل ت و ا دهم ل ا و ا ل ا فط ا ل ا ري رس ل ا ع ن ص م ل ا ل كرش ل ا ا ه ر ف و ت ي ت ل ا ل ك ل ت ط ق ف مدخت س ا ف ، قدا س ول ا عم ق ا ل م ادخت س ا م ت ا ذل - ري ذحت
د ه م ل ا ق ب ت ر م و ا ري رس ل ا د ا ع ب ا ب س ا ن ت ل
6. ل ك ل ف ل ق ن ا . ا ب ي ر ق ت ر ه م ا 5 ر م ع ي ف و ا ن ي ت ب ك ر ل ا و ن ي د ي ل ا ل ع ع ف د ل ا ي ف ا د ب ي ي ت ح ع ي ض ر ل ل م و ن ق ط ن م ري ف و ت ل م م ص م ت ي ن ي س ا ب ع ض و - ري ذحت
ق ل ح ر م ل ا ه ذ ه ي ل ل ا ل ك ل ف ل ل ص ي ا م د ن ع ر خ م و ن ج ت نم ي ل ل ا
7. قننت خ ال ا رطاخ ، عي ن ا ث ق ب ت ر م ف ي ض ر ت ال ، ق ب ت ر م ه ذ ه . عي ق ل ا ق ب ت ر م ل ا ه ذ ه ص ر ت م ت ال دق . ق ب ق ا ر م ل ا ي ل ل ا ض ي ر م ل ا ل ف ط ل ا ج ا ت ح ي س : ري ذحت
8. ر خ ا ق ا ر ح ر د ص م و ا ح و ت ف م ر ا ن نم ب ر ق ل ا ب ل ا فط ا ل ا ع ض و ر ع ض ر ت ال - ري ذحت
9. ق د ع ا ق ل ا ل ن و د ب ل ا فط ا ل ا ع ض و ر م د خ ت س ت ال - ري ذحت
10. ه ذ ه ل ا فط ا ل ا ع ض و ر ي ف ل ك ل ف ع ض و ر ل ب ق ل م ع ت ل ف ق ل ا ل ا ت ا ي ل ا ع ي م ج ن ا و ل م ل ك ل ا ب ق ب ص ت نم ل ا فط ا ل ا ع ض و ر ن ا نم د ك ا ت - ري ذحت
11. ل ف ط ل ا ا ن ذ ل ب ع ل ل ا ل م ل ق م ا د خ ت س ا م ت ي ال ا ب ج ي ، ل ا فط ا ل ا ع ض و ر نم ق ل س ت ل ا ل ع ا ر د ا ق ل ف ط ل ا ل ن و ك ي ا م د ن ع ط و ق س ل ا نم ق ب ا ص ل ا ل ع ن م ل - ري ذحت
12. ع ي ط و م ر ف و ي ن ا ن ك م ي ل ا فط ا ل ا ع ض و ر ي ف ع ي ش ي ا ل ك ر ت ت ال : ع ي ب ن ت - ري ذحت . ا ر ه م 36 و ه ب ع ل ل ا ق ر ي ظ ح ه ب د ص ق ي ي ذ ل ا ل ف ط ل ا ر م ع ل ا ص ق ا ل ا د ح ل ا - ري ذحت
قننت خ ال ا و ا قننت خ ال ا رطخ ي ل ا ي دؤي دق و ا م دق
13. ح ي ح ص ل ك ش ب ع ي م ج ت ل ا ت ا ب ي ل ك ر ت ع ي م ج ط ب ر م ل ك ح ا م ا ن ا د ب ج ي - ري ذحت
14. ع ن ا ب ل ا ل ب ق نم ق د م ع م ل ا ر ا ي ع ل ا ع ط ق ط ق ف م د خ ت س ا و ا د و ق ف م و ا ق ز م م و ا ر و س ك م ع ز ج ي ا ن ا ك ا ذ ل ا فط ا ل ا ع ض و ر م د خ ت س ت ال - ري ذحت
15. ع ن ص م ل ا ل ك ر ش ل ا ا ه ي ل ع ق ف ا و ت م ل ي ت ل ا ت ا ق ح ل م ل ا م ا د خ ت س ا ز و ج ي ال - ري ذحت
16. م س ف ن ب ح س و ا ع و ل ك ر ل ا . س و ل ج ل ل ي ف ل ك ي ا م ر م ع ل ا نم ل ف ط ل ا غ ل ب ي ن ا د ر ج م ب ع ض و ي ن د ا ي ف ق د ع ا ق ل ا م ا د خ ت س ا ا م ا ن ا د ب ج ي - ري ذحت
17. ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

نم ضري

دض اهئ ا ن ج ا و ا انتاجت نم عي مج نم ضن ن ح ن . عم ا ر ص ر ث ك ا ل ا ق د و ج ل ا ط ب ا و ص ت ح ت ا ه ع ي ن ص ر ت م ت ي و د ا و م ل ا د و ج ا نم انتاجت نم عي مج ج ا ت ن ا م ت ي و ا ح ي ح ص ل ا ر ي غ م ا د خ ت س ا ل ا ع ن ج ت ا ن ل ا ف ل ت ل ا و ا ي ض ر ع ل ا ف ل ت ل ا د ض ل ا ع ف ر ي غ ن ا م ض ل ا ا ذ ه . ا ر ش ل ا خ ي ر ا ت نم د ح ا و م ا ع ق د م ل ا ع ط ا خ ل ا ع ي ن ص ر ت ل ا ع ي ن و ن ا ق ل ا ل ك ق و ق ح ي ل ع ر ث و ي ال ا ذ ه . ل ا م ا ل ا

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

ك ت ي ل و و س م ل ك ل ف ط ق ا ل س . ق ب ا ق ر ن و د ل ك ل ف ط ل ك ر ت ت ال - ري ذحت

Σημαντικές πληροφορίες για την ασφάλεια

ΔΙΑΤΗΡΗΣΤΕ ΓΙΑ ΜΕΛΜΟΝΤΙΚΗ ΑΝΑΦΟΡΑ. ΔΙΑΒΑΣΤΕ ΠΡΟΣΕΚΤΙΚΑ ΠΡΙΝ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΤΕ ΚΑΙ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΤΕ ΤΟ ΠΡΟΪΟΝ

1. Προειδοποίηση - Μην χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν χωρίς να διαβάσετε πρώτα τις οδηγίες.
2. Προειδοποίηση - Η μη τήρηση αυτών των προειδοποιήσεων και οδηγιών μπορεί να οδηγήσει σε σοβαρό τραυματισμό.
3. Προειδοποίηση - ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΑΣΠΝΙΓΙΑΣ: Τα βρέφη έχουν πνιγεί σε κενά μεταξύ της πρόσθετης επένδυσης και της πλευράς της λεκάνης/κούνιας και στα μαλακά κλινοσκεπάσματα. Χρησιμοποιήστε μόνο το μαξιλαράκι που παρέχεται από τον κατασκευαστή. ΠΟΤΕ μην προσθέσετε μαξιλάρι, πάπλωμα ή άλλο στρώμα για επένδυση.
4. Προειδοποίηση - Για να μειωθεί ο κίνδυνος SIDS, οι παιδίατροι συνιστούν τα υγιή βρέφη να τοποθετούνται ανάσκελα για ύπνο, εκτός εάν σας υποδείξει διαφορετικά ο γιατρός σας.
5. Προειδοποίηση - Εάν χρησιμοποιείται ένα σεντόνι με το μαξιλάρι, χρησιμοποιήστε μόνο αυτό που παρέχεται από τον κατασκευαστή της μπασκέτας ή της βάσης ή ένα ειδικά σχεδιασμένο για να ταιριάζει στις διαστάσεις της μπασκέτας ή του στρώματος της βάσης.
6. Προειδοποίηση - Η λειτουργία Bassinet έχει σχεδιαστεί για να παρέχει χώρο ύπνου για ένα βρέφος μέχρι να αρχίσει να πιέζει τα χέρια και τα γόνατα προς τα πάνω ή μέχρι την ηλικία των 5 μηνών περίπου. Μετακινήστε το παιδί σας σε άλλο προϊόν ύπνου όταν το παιδί σας φτάσει σε αυτό το στάδιο.
7. Προειδοποίηση: Ένα μωρό που είναι άρρωστο θα χρειαστεί παρακολούθηση. Αυτό το στρώμα μπορεί να μην απορροφήσει εμετό. Αυτό είναι στρώμα, μην προσθέσετε δεύτερο στρώμα, κίνδυνος ασφυξίας.
8. Προειδοποίηση - Μην τοποθετείτε το παρκοκρέβατο κοντά σε ανοιχτή φωτιά ή άλλη πηγή θερμότητας.
9. Προειδοποίηση - Μην χρησιμοποιείτε το παρκοκρέβατο χωρίς τη βάση.
10. Προειδοποίηση - Βεβαιωθείτε ότι το παρκοκρέβατο είναι πλήρως στημένο και όλοι οι μηχανισμοί ασφάλισης έχουν ενεργοποιηθεί πριν τοποθετήσετε το παιδί σας σε αυτό το παρκοκρέβατο.
11. Προειδοποίηση - Για την αποφυγή τραυματισμού από πτώσεις όταν το παιδί μπορεί να σκαρφαλώσει από το παρκοκρέβατο, το στυλό παιχνιδιού δεν θα χρησιμοποιείται πλέον για αυτό το παιδί.
12. Προειδοποίηση - Η μέγιστη ηλικία του παιδιού για το οποίο προορίζεται το παρκοκρέβατο είναι 36 μήνες
Προειδοποίηση - ΠΡΟΣΟΧΗ: Μην αφήνετε τίποτα στο παρκοκρέβατο που θα μπορούσε να αποτελέσει βάση ή να δημιουργήσει κίνδυνο ασφυξίας ή στραγγαλισμού.
13. Προειδοποίηση - Όλα τα εξαρτήματα συναρμολόγησης πρέπει πάντα να σφίγγονται σωστά
14. Προειδοποίηση - Μην χρησιμοποιείτε το παρκοκρέβατο εάν κάποιο εξάρτημα είναι σπασμένο, σκισμένο ή λείπει και χρησιμοποιείτε μόνο ανταλλακτικά εγκεκριμένα από τον πωλητή.
15. Προειδοποίηση - Δεν πρέπει να χρησιμοποιούνται αξεσουάρ που δεν είναι εγκεκριμένα από τον κατασκευαστή.
16. Προειδοποίηση - Η βάση πρέπει πάντα να χρησιμοποιείται στη χαμηλότερη θέση μόλις το παιδί μεγαλώσει αρκετά για να καθίσει. γονατίσει ή να τραβήξει τον εαυτό του προς τα πάνω.
17. Προειδοποίηση - Μην αφήνετε ποτέ το παιδί σας χωρίς επίβλεψη. Η ασφάλεια του παιδιού σας είναι δική σας ευθύνη.

Εγγύηση

Όλα τα προϊόντα μας παράγονται από υλικά άριστης ποιότητας και κατασκευάζονται υπό τους αυστηρότερους ποιοτικούς ελέγχους. Εγγυόμαστε όλα τα προϊόντα μας ή μέρη τους έναντι ελαττωματικής κατασκευής για περίοδο ενός έτους από την ημερομηνία αγοράς Αυτή η εγγύηση δεν ισχύει για τυχαία ζημιά ή ζημιά που προκαλείται από εσφαλμένη χρήση ή αμέλεια. Αυτό δεν επηρεάζει τα νόμιμα δικαιώματά σας. Αυτό το προϊόν έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί σύμφωνα με τα πρότυπα EN 1130:2019, EN 12227: 2010 & EN 16890:2017+A1:2021

Важная информация о безопасности

СОХРАНИТЕ ДЛЯ БУДУЩЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ. ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ ПЕРЕД СБОРКОЙ И ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ ИЗДЕЛИЯ

1. Предупреждение. Не используйте этот продукт, не прочитав инструкции.
2. Предупреждение. Несоблюдение этих предупреждений и инструкций может привести к серьезной травме.
3. Предупреждение - ОПАСНОСТЬ УДУШЕНИЯ: Младенцы задохнулись в промежутках между дополнительной обивкой и боковой стороной люльки/люльки и на мягких подстилках. Используйте только подкладку, предоставленную производителем. НИКОГДА не добавляйте подушку, одеяло или другой матрас в качестве набивки.
4. Предупреждение. Чтобы снизить риск СВДС, педиатры рекомендуют укладывать здоровых младенцев спать на спину, если иное не рекомендовано врачом.
5. Предупреждение. Если с подкладкой используется простыня, используйте только простыню, предоставленную производителем люльки или люльки, или ту, которая специально разработана для соответствия размеру матраса люльки или люльки.
6. Предупреждение. Режим люльки предназначен для обеспечения сна младенца до тех пор, пока он или она не начнет отжиматься на четвереньках или примерно до 5-месячного возраста. Переведите ребенка на другое изделие для сна, когда он достигнет этой стадии.
7. Предупреждение: за больным ребенком необходимо наблюдать. Этот матрас не может впитывать рвотные массы. Это матрас, не добавляйте второй матрас, опасность удушья.
8. Предупреждение. Не ставьте манеж рядом с открытым огнем или другим источником тепла.
9. Предупреждение. Не используйте манеж без основания.
10. Предупреждение. Убедитесь, что манеж полностью установлен и все запирающие механизмы задействованы, прежде чем помещать в него ребенка.
11. Предупреждение. Во избежание травм при падении, когда ребенок может выбраться из манежа, манеж больше нельзя использовать для этого ребенка.
12. Предупреждение - Максимальный возраст ребенка, для которого предназначен манеж, составляет 36 месяцев. Предупреждение - ВНИМАНИЕ: Не оставляйте в манеже ничего, что могло бы служить опорой или создавать опасность удушья или удушения.
13. Предупреждение. Все монтажные фитинги всегда должны быть правильно затянуты.
14. Предупреждение. Не используйте манеж, если какая-либо часть сломана, порвана или отсутствует, и используйте только запасные части, одобренные продавцом.
15. Предупреждение. Запрещается использовать аксессуары, не одобренные производителем.
16. Предупреждение. Основание всегда следует использовать в самом нижнем положении, как только ребенок станет достаточно взрослым, чтобы сидеть. встать на колени или подтянуться.
17. Предупреждение - Никогда не оставляйте ребенка без присмотра. Безопасность вашего ребенка - ваша ответственность.

Гарантия

Вся наша продукция изготавливается из материалов самого высокого качества и производится под строжайшим контролем качества. Мы даем гарантию на все наши продукты или их части от производственного брака в течение одного года с даты покупки. Эта гарантия не распространяется на случайные повреждения или повреждения, вызванные неправильным использованием или небрежным обращением. Это не влияет на ваши законные права.

Этот продукт был разработан и изготовлен в соответствии со стандартами EN 1130:2019, EN 12227:2010 и EN 16890:2017+A1:2021.

Join Us



Follow us on Facebook
TuttiBambiniUK



Follow us on Twitter
TuttiBambiniUK



Follow us on Instagram
TuttiBambiniUK

www.tuttibambini.com